

quelqu'un: se crede ün qarcün – *pour quelques-uns, je passe pour...*: per certi, passu per...

querelle *sf.* garruya, lite, cicutà, dis-püta – *chercher querelle*: çercà garruya; çercà lite; çercà rugna – *chercher une querelle d'Allemand*: çercà rugne per üna manà de musche I.

quereller (se) *vpr.* litigà, se cicutà – *entre deux qui se querellent, le troisième profite*: tra dui litiganti, u terçu gode P.

quête (*recherche*) *sf.* culeta, qestüa – *se mettre en quête de*: se mete ün çerca de... – *quête pour les malheureux*: qestüa per i disgràciai.

queue *sf.* cua – *longue queue*: cuassa *sf.* – *queue de billard*: steca *sf.* – *la queue de la poêle*: u manegu d'a paiela – *tirer le diable par la queue I.*: e tirà verde I. – *finir en queue de poisson*: finì vâ t'a vede cuma – *chien bâtonné remue la queue*: can bastunau bustica a cua P. – *queue-de-morue*: merlüsse *sf.pl.*

qui *pron.rel.inter.* che, qü – *celui qui m'a dit...*: achelu che m'à ditu...; *qui est-ce?*: qü è? – *qui que ce soit*: qü che sice – *comme qui dirait*: ün qarche sorta – *qui plus est*: ün ciü.

quille *sf.* qiya – *jeu de quilles*: qiye – *quille de bateau*: qiya – *être reçu comme un chien dans un jeu de quilles*: iesse reçeveuü cuma ün can ün geija.

quint *a.* qintu – *en 1524, Charles Quint accorda sa protection, avec respect de l'indépendance, à Monaco; le protectorat de l'Espagne sur Monaco prit fin en 1641 et céda place au protectorat de la France (1641-1792)*: d'u 1524, Carlu Quintu à acurdau a so' pruteçiun, cun respetu de l'independen-ça, a Munegu; u pruteturatu d'a Spagna suvra Munegu à finiu d'u 1641 per lascià postu au pruteturatu d'a França (1641-1792).

quite *a.* qitu, lîberu – *être quite*: iesse ün pata – *quite à*: sarvu a... – *en être quite pour la peur*: se ne tirà cun a paura.

quoi *pron.rel.inter.* che – *un je ne sais quoi*: ün nun so che – *il y a de quoi pleurer*: gh'è da ciurà – *il n'y a pas de quoi (politesse)*: pregu – *quoi qu'il en soit*: ün cada modu – *de quoi s'agit-il?*: de cosa se trata? – *il n'y a pas de quoi rire*: nun gh'è da ride – *avoir de quoi*: iesse benestante – *à quoi penses-tu?*: a cosa pensi? – *à quoi bon*: a cosa serve?